

Distr.: General
20 January 2016
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة السبعون

البند ١١٤ (و) من جدول الأعمال

تعيينات لملء الشواغر في الأجهزة الفرعية وتعيينات
أخرى: تعيين أعضاء في وحدة التفتيش المشتركة

تعيين عضو في وحدة التفتيش المشتركة

مذكرة من رئيس الجمعية العامة

- ١ - يتعين على الجمعية العامة خلال دورتها الحالية، على النحو المشار إليه في الفقرة ٦ من مذكرة الأمين العام المؤرخة ٢١ أيار/مايو ٢٠١٥ (A/70/106)، أن تُعيّن عضوا واحدا في وحدة التفتيش المشتركة لملء الشاغر الذي سينشأ عند انتهاء مدة عضوية خورخي فلوريس كايخاس في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٦.
- ٢ - ووفقا للإجراءات المبينة في الفقرة ١ من المادة ٣ من النظام الأساسي لوحدة التفتيش المشتركة، ووفقا لقرار الجمعية العامة ٢٣٨/٦١، طلب رئيس الجمعية العامة، بعد أن أجرى المشاورات اللازمة، وعلى أساس الترشيح الذي قدمته دول أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، أن تقترح هندوراس مرشحا (انظر المرفق الأول).
- ٣ - ووفقا للفقرة ٧ من قرار الجمعية العامة ٢٦٧/٥٩، ينبغي أن تتوافر لدى المرشح الخبرة في ميدان واحد على الأقل من الميادين التالية: الرقابة، ومراجعة الحسابات، والتفتيش، والتحقيق، والتقييم، والشؤون المالية، وتقييم المشاريع، وتقييم البرامج، وإدارة الموارد البشرية، والشؤون الإدارية، والإدارة العامة، والرصد و/أو الأداء البرنامجي، إضافة إلى معرفته بمنظومة الأمم المتحدة وبدورها في العلاقات الدولية.



الرجاء إعادة استعمال الورق

280116 250116 16-00809 (A)



٤ - وقد أجرى رئيس الجمعية العامة المشاورات المنصوص عليها في الفقرة ٢ من المادة ٣ من النظام الأساسي لوحدة التفتيش المشتركة، بما في ذلك المشاورات مع رئيس المجلس الاقتصادي والاجتماعي ومع الأمين العام بصفته رئيس مجلس الرؤساء التنفيذيين في منظومة الأمم المتحدة المعني بالتنسيق. ومرفق بهذه المذكرة الردان الواردان من رئيس المجلس الاقتصادي والاجتماعي ومن الأمين العام على الرسالتين المتطابقتين الموجهتين إليهما من رئيس الجمعية العامة في ١٢ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٥ (انظر المرفقين الثاني والثالث).

٥ - وبعد إتمام المشاورات المطلوبة، يتشرف رئيس الجمعية العامة بأن يعرض على الجمعية العامة الترشيح التالي لتعيين عضو في وحدة التفتيش المشتركة لفترة خمس سنوات تبدأ في ١ كانون الثاني/يناير ٢٠١٧ وتنتهي في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٢١:

خورخي فلوريس كاييخاس (هندوراس)

المرفق الأول

مذكرة شفوية مؤرخة ٩ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٥ موجهة إلى الأمانة العامة
من البعثة الدائمة لهندوراس لدى الأمم المتحدة

تهدي البعثة الدائمة لهندوراس لدى الأمم المتحدة تحياتها إلى فرع شؤون الجمعية
العامة التابع للأمانة العامة للأمم المتحدة، وتشرف بأن تبلغها، وفقا لقرار الجمعية العامة
٢٣٨/٦١، والفقرة ١ من المادة ٣ من النظام الأساسي لوحدة التفتيش المشتركة، وعلى
النحو الذي أُبلغت به دول أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي وجميع الدول الأعضاء
في الأمم المتحدة، بأن مرشح هندوراس المقترح لمنصب مفتش في وحدة التفتيش المشتركة
للفترة من عام ٢٠١٧ إلى عام ٢٠٢١ هو خورخي فلوريس كاييخاس (انظر الضميمة).

الضميمة

بيان السيرة*

خورخي فلوريس كاييخاس

[الأصل: بالإسبانية]

وُلد في تيغوسيغالبا (هندوراس) في ٣٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٦٣

المؤهلات الدراسية

دبلوم الدراسة الثانوية في العلوم والآداب من معهد سان فرانسيسكو، هندوراس (١٩٧٦-١٩٨١)

دبلوم الدراسات العليا في اللغة الإنكليزية من جامعة بوسطن (١٩٨٢-١٩٨٣)

إجازة في إدارة الأعمال التجارية الدولية من الجامعة الأمريكية، واشنطن العاصمة (١٩٨٤-١٩٨٩)

شهادة في دراسات الأمم المتحدة من جامعة لونغ آيلند، نيويورك (١٩٩٣-١٩٩٤)

ماجستير في العلوم الاقتصادية من جامعة لونغ آيلند، نيويورك (١٩٩٤-١٩٩٥)

اللغات

الإسبانية والإنكليزية والإيطالية

الخبرة المهنية

مفتش في وحدة التفتيش المشتركة لمنظومة الأمم المتحدة (من ٢٠١٢ إلى الآن) نائب رئيس

(٢٠١٤) ورئيس (٢٠١٥) وحدة التفتيش المشتركة

عضو في اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (٢٠٠٥-٢٠١٠)

سفير ونائب الممثل الدائم لهندوراس لدى الأمم المتحدة (٢٠٠٥)

مستشار اقتصادي في البعثة الدائمة لهندوراس لدى الأمم المتحدة، نيويورك (١٩٩٢-١٩٩٧)

مستشار مالي لمؤسسات حكومية مختلفة في هندوراس (١٩٩٠-١٩٩٢ و ١٩٩٧-٢٠٠٠)

* تصدر بيانات السيرة دون تحرير رسمي.

القطاع الخاص

المدير المالي ونائب الرئيس لمؤسسة NVN، هندوراس (١٩٩٨-٢٠٠٢)

مدير الشؤون الإدارية لشركة INHALSA (١٩٩٢-١٩٨٩)

الأمم المتحدة

عضو وفد هندوراس لدى الجمعية العامة (١٩٩٢-١٩٩٧ و ٢٠٠٢-٢٠٠٣)

ممثل هندوراس في اللجنة الخامسة للجمعية العامة (١٩٩٢-١٩٩٧ و ٢٠٠٢-٢٠٠٣)

ممثل هندوراس في اللجنة الثانية (١٩٩٥-١٩٩٦)

عضو وفد هندوراس لدى مجلس الأمن (١٩٩٥-١٩٩٦)

العضوية في لجان مجلس الأمن

لجان العراق - الكويت، ويوغوسلافيا، والصومال، والجمهورية العربية الليبية، ورواندا،
وأنغولا (١٩٩٥-١٩٩٦)

المشاركة في الاجتماعات والمؤتمرات

مؤتمر القمة العالمي للتنمية المستدامة

المؤتمر العالمي المعني بالمرأة

المؤتمر العالمي المعني بالتنمية المستدامة للدول الجزرية الصغيرة النامية

المؤتمر الدولي المعني بالسكان والتنمية

المؤتمر الرفيع المستوى المعني بالتعاون فيما بين بلدان الجنوب

معاهدة عدم انتشار الأسلحة النووية

الفريق العامل الرفيع المستوى المفتوح باب العضوية المعني بالحالة المالية للأمم المتحدة

ألقى محاضرات في الشؤون المالية الدولية ومواضيع أخرى

المرفق الثاني

رسالة مؤرخة ٧ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٥ موجهة إلى رئيس الجمعية العامة من رئيس المجلس الاقتصادي والاجتماعي

يشرفني أن أشير إلى رسالتكم المؤرخة ١٢ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٥، التي أيدتها مجموعة بلدان أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، والمتعلقة بترشيح السيد خورخي فلوريس كاييخاس (هندوراس) لانتخابه عضوا في وحدة التفتيش المشتركة.

ووفقا للفقرة ٢ من المادة ٣ من النظام الأساسي لوحدة التفتيش المشتركة، يسرني أن أبلغكم بأنني استعرضت مؤهلات المرشح، وأوافق على اقتراح تعيين الجمعية العامة للسيد فلوريس كاييخاس.

(توقيع) أوه جون
رئيس المجلس الاقتصادي والاجتماعي

المرفق الثالث

رسالة مؤرخة ١٦ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٥ موجهة من الأمين العام،
بصفته رئيس مجلس الرؤساء التنفيذيين في منظومة الأمم المتحدة المعني
بالتنسيق، إلى رئيس الجمعية العامة

يشرفني أن أشير إلى رسالتكم المؤرخة ١٢ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٥ بشأن تعيين
المقترح لملء شاغر سينشأ في وحدة التفتيش المشتركة في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٦.
ووفقاً للفقرة ٢ من المادة ٣ من النظام الأساسي لوحدة التفتيش المشتركة، وبعد
إجراء مشاورات مع أعضاء مجلس الرؤساء التنفيذيين في منظومة الأمم المتحدة المعني
بالتنسيق، يسرني أن أبلغكم بموافقتي، بصفتي رئيس مجلس الرؤساء التنفيذيين، على تعيين
السيد خورخي فلوريس كاييخاس (هندوراس).

(توقيع) بان كي - مون